



ISSN 1454 - 2048

Europäisches Jahr für aktives Altern  
und Solidarität zwischen den Generationen 2012



# ECHO DER VORTRAGSREIHE<sup>®</sup>

IDENTITÄT \* KULTUR \* GESCHICHTE \* RELIGION

MONATSSCHRIFT DES KULTUR- UND ERWACHSENENBILDUNGSVEREINS

“DEUTSCHE VORTRAGSREIHE RESCHITZA”

**1**

**JANUAR**

XXIII. Jahrgang  
Nr. 1 (265) - 2012



**IN DER NÄHE VON WOLFSBERG**

FOTO: Dipl.-Ing. Christian Alexander Neff





- Seite 4: **Was man im „Echo der Vortagsreihe“ gelesen hat...**;
- Seite 6: **Ja, liebi Leit!**, von Erwin Josef Țigla;
- Seite 7: **Meinung des Jahres 2012: Was bedeutet für Sie das Wort „Heimat“?**
- Seite 7: **Neuer Unterstaatssekretär im Departement für interethnische Beziehungen in Bukarest**, von Erwin Josef Țigla;
- Seite 8: **Der Brief des DFBB-Vorsitzenden**;
- Seite 9: **Europäisches Jahr des aktiven Alterns und der Solidarität zwischen den Generationen**;
- Seite 9: **Spruch des Monats**;
- Seite 10: **Programm für den Monat Januar 2012**;
- Seite 10: **Wallfahrtsprogramm der römisch-katholischen Diözese Temeswar für das Jahr 2012**;
- Seite 11: **2% von der Lohnsteuer für das Demokratische Forum der Banater Berglanddeutschen**;
- Seite 12: **Das „Flieger“-Grab in Reschitza, wieder im Mittelpunkt**, von Erwin Josef Țigla;
- Seite 13: **Russlanddeportation der Rumäniendeutschen**;
- Seite 14: **Interview mit dem ältesten Russlanddeportierten aus Reschitza, Johann Kracsmar**, von Prof. Alexandra Damșea;
- Seite 15: **Erinnerungen an die Russlanddeportation**, von Mathilde Jica;
- Seite 16: **Der letzte und schlimmste Bericht. Erlebnisse aus der Deportation**, von Hans Probst;
- Seite 17: **Russlanddeportierte in Reschitza geehrt!**, von Renate Szucsik;
- Seite 18: **Das war 2011. Eine Rückschau auf verfllossene Ereignisse auf Weltebene und auf Banater Berglandebene**;
- Seite 79: **Sonderbriefumschläge der „Deutschen Vortagsreihe Reschitza“, 2011**;
- Seite 80: **Sonderstempel der „Deutschen Vortagsreihe Reschitza“, 2011**;
- Seite 81: **Ehregästebuch des Kultur- und Erwachsenenbildungsvereins „Deutsche Vortagsreihe Reschitza“, 2011**;
- Seite 95: **Das Demokratische Forum der Banater Berglanddeutschen, erfolgreich in Bukarest!**, von Dr. Ing. Christian Paul Chioncel;
- Seite 97: **Für das Demokratische Forum der Banater Berglanddeutschen, Anerkennung seitens der Reschitzaer Stadtverwaltung!**, von Dr. Ing. Christian Paul Chioncel;
- Seite 99: **Berühmte Salzburger: Richard Mayr (1877 - 1935): Ein Salzburger auf der Weltbühne**, von Dr. Erich Marx;
- Seite 103: **Ein Engländer über das Banater Bergland. Reiseeindrücke von John Paget aus dem Jahre 1835**, von Prof. Dr. Reinhold Reimann;
- Seite 105: **Zum 102. Geburtstag**, von Ingeborg Nemeșagu;
- Seite 106: **Heinz Strizl, 90 Jahre alt**, von Erwin Josef Țigla;
- Seite 108: **100 Jahre seit der Niederlassung der Ukrainer im Banat**, von Erwin Josef Țigla;
- Seite 109: **Ti Oma unt ta Otta**, von Ada Lovasi;
- Seite 110: **Post für uns**;
- Seite 113: **Aufruf**;
- Seite 114: **„Kinder malen ihre Heimat“, zum 11. Mal**, von Erwin Josef Țigla;
- Seite 114: **Der Kinderball**, von Gertrude Antonia Tietz;
- Seite 116: **Post für uns**;



- Seite 118: **Texte von Edith Guip-Cobilanschi;**
  - Seite 130: **Post für uns;**
  - Seite 132: **Was: Ball des Freiwilligen, Wo: Rock-Kaffee-Club „Reschitza“, Wann: Samstag, den 3. Dezember 2011, von Prof. Ramona Obersterescu;**
  - Seite 133: **Ein in Reschitza geborener Bischof wird bald seliggesprochen?, von Erwin Josef Ţigla;**
  - Seite 138: **Advent und Weihnachten im Banater Bergland;**
  - Seite 144: **Fotoarchiv;**
  - Seite 145: **Vinzenzgemeinschaft Reschitza „Frédéric Ozanam“-Sozialzentrum: Vorweihnacht 2011 bei den Vinzenzkindern, von Elfriede Gheorghită;**
  - Seite 148: **Aus dem Matrikelbuch des römisch-katholischen Pfarramts „Maria Schnee“ Reschitza;**
  - Seite 149: **Unsere Geburtstagskinder aus Steierdorf - Anina, Bokschan und Reschitza, im Februar 2011;**
  - Seite 150: **Rezepte aus dem Banater Bergland, von Elfriede Chwoika;**
  - Seite 151: **Die Presse über uns;**
  - Seite 236: **Kalender Februar 2012.**
-